

Reducing organic waste in landfills = less methane.

Organics like food scraps, yard trimmings, paper, and cardboard make up half of what Californians dump in landfills. Organic waste in landfills emits methane, a climate super pollutant 84 times more potent than carbon dioxide.



Reducción de residuos orgánicos en vertederos = menos metano.

Los productos orgánicos como restos de comida, recortes de jardín, papel y cartón constituyen la mitad de lo que los californianos arrojan a los vertederos. Los desechos orgánicos en los vertederos emiten metano, un supercontaminante climático 84 veces más potente que el dióxido de carbono.

减少垃圾填埋场的有机垃圾 = 减少甲烷。
有机物，例如厨余垃圾、庭院垃圾、纸张和纸板，占加州填埋场垃圾的一半。垃圾填埋场中的有机垃圾会释放出甲烷，这是一种超级气候污染物，比二氧化碳强84倍。

**FOR MORE INFORMATION,
PLEASE VISIT:**

**PARA MAYOR INFORMACIÓN
POR FAVOR VISITE:**

欲了解更多信息，请访问：

[www.calrecycle.ca.gov/
organics/slcp](http://www.calrecycle.ca.gov/organics/slcp)

www.SanRamonRecycles.com



City of San Ramon

SB 1383



**California's Short-Lived
Climate Pollutant
Reduction Strategy
January 1, 2022**

**Proyecto de ley del
Senado 1383
Nueva ley de reciclaje
de California: Estrategia
de reducción de
contaminantes climáticos
de vida corta
1 de enero de 2022**

**加利福尼亚州短期气候
污染物减排战略
2022年1月1日**





California is implementing statewide organic waste recycling and surplus food recovery. Starting in 2022:

- All jurisdictions will need to provide organic waste collection services to all residents and businesses and recycle these organic materials.
- Some businesses must donate edible food to food recovery organizations with others starting in 2024.

California está implementando el compostaje de desechos orgánicos en todo el estado y la recuperación de exceso de alimentos comestibles. A partir del año 2022:

- Todas las jurisdicciones deberán proporcionar servicios de recolección de desechos orgánicos a todos los residentes y negocios para compostar estos materiales orgánicos
- Algunas empresas deben donar alimentos comestibles a organizaciones de recuperación de alimentos y otras organizaciones a partir del año 2024



加利福尼亚州正在全州推行有机垃圾和剩余食品回收。从 2022 年开始：

- 所有辖区将必须向所有居民和企业提供有机垃圾收集服务，并对这些有机物进行回收利用。
- 从 2024 年开始，某些企业必须向食品回收组织捐赠可食用食品。



We can help! Contact ACI of San Ramon to start or improve your organics collection services:

¡Podemos ayudar! Comuníquese con ACI para comenzar o mejorar sus servicios de recolección de materiales orgánicos (recortes de jardín, restos de comida, etc)

我们可以提供帮助！请联系 ACI 开始或改善您的有机垃圾收集服务：

**510-357-7282 • email - info@alamedacountyindustries.com
website - www.SanRamonRecycles.com**

